

CIOMAL

CAMPAGNE INTERNATIONALE DE L'ORDRE DE MALTE CONTRE LA LÈPRE

Vierteijahres-Mitteilungen - März 2019 - N°142



Die Schönheitskönigin Kambodschas mit einer Lepra-Patientin

Eine Schönheitskönigin ohne Furcht vor Lepra !

Liebe Spenderin, lieber Spender, heute wird die Lepra zu 100% medizinisch behandelt. Dennoch werden die geheilten Personen, welche oft unter bleibenden Beeinträchtigungen leiden, und ihre Familien von der Gesellschaft ausgestossen. Sie verlieren ihre Arbeit, ihr Haus, werden von den Spitälern abgelehnt und die Kinder nicht in die Schule aufgenommen. Diese verschiedenen Ausschlüsse sind schwerwiegende Verletzungen ihrer Grundrechte.

CIOMAL trägt nicht nur dazu bei, die Lepra weltweit zu eliminieren, sondern auch der Diskriminierung der früheren Kranken und deren Familie ein Ende zu setzen. Es ist wichtig, dass die Personen, welche durch die Lepra stigmatisiert sind, als „Personen mit Behinderungen“ wahrgenommen werden, und nicht als „Leprakranke“.

Ihr grosszügiges Wohlwollen erlaubt es diesen Personen, eine Würde und einen echten Platz in der Gesellschaft zu finden. Für Ihre Unterstützung im Kampf gegen diese immer noch allzu oft übersehene Krankheit sind wir Ihnen zu grossem Dank verpflichtet.

Adressänderung bitte an: CIOMAL - Chemin du Pt.-Saconnex 28 A - 1209 Genf
Vierteijahres-Mitteilungen / Jahresabonnement: CHF 1.- / Nr. 142 - März 2019

JAB
CH-1209 Genf

Empfangsschein / Récépissé / Ricevuta
Einzahlung für / Versement pour / Versamento per
Stiftung CIOMAL
1209 Genf

Einzahlung Giro
Einzahlung für / Versement pour / Versamento per
Stiftung CIOMAL
1209 Genf

Versement Virement
Keine Mitteilungen anbringen
Pas de communications
Non aggiungere comunicazioni

Versamento Girata

03.2019 - 142

Danke !

Konto / Compte / Conto **01-54850-2**
CHF
Einbezahl von / Versé par / Versato da

Konto / Compte / Conto **01-54850-2**
CHF
Einbezahl von / Versé par / Versato da

Einbezahl von / Versé par / Versato da

Referenz-Nr./N° de référence/N° di riferimento

609

442.06

Die Annahmestelle
L'office de dépôt
L'ufficio di accettazione



Chan Thorn - altes Haus in Siem Reap



Chan Thorn - neues Haus in Siem Reap



Durch Lepra beeinträchtigte Menschen vor dem CIOMAL-Zentrum



Das Rehabilitationszentrum Kien Khleang, Phnom Penh

Am 30. Januar 2019, anlässlich des 66. Welttages der Lepra, hat die Stiftung CIOMAL in Phnom Penh einen Tag der offenen Türen organisiert.

Mehr als 200 Personen haben an diesem Anlass teilgenommen, darunter Studenten, Universitätsprofessoren, Vertreter nationaler und internationaler Organisationen, sowie etwa hundert Leprakranke.

Im Rehabilitationszentrum Kien Khleang, das im Jahr 2000 auf der Insel gegenüber dem historischen Kern der Hauptstadt eröffnet wurde, fanden an diesem Tag ganz spezielle Aktivitäten statt. Mitarbeiter von CIOMAL und Patienten haben die wichtigste Botschaft bezüglich der Lepra auf eindrückliche Art in Szene gesetzt: **Die Lepra ist heilbar!** Die kambodschanische Schönheitskönigin und ihre hübschen Begleiterinnen traten als Überraschungsgäste auf, mischten sich unter die Teilnehmer und unterhielten sich lange in persönlichen Gesprächen mit den Leprakranken, um in aller Deutlichkeit zu zeigen, dass es **heutzutage keinen Grund gibt, Leprakranke vom sozialen Leben auszuschliessen.**

Weltweit gibt es mehr als 3 Millionen durch Lepra beeinträchtigte Menschen (Kranke und Rekonvaleszente). Diese tropische Krankheit grassiert vor allem in den ärmsten Regionen der Welt. Über **240'000 neue Fälle** werden jedes Jahr ausfindig gemacht, darunter 5 % Kinder unter 15 Jahren. Die Lepra ist heilbar, hinterlässt aber auf der Haut

gut sichtbare Spuren, was noch heute zu **dauerhafter, sozialer Ausgrenzung** führt, besonders in Schulen, am Arbeitsplatz und in Pflegezentren. **Dagegen gilt es anzukämpfen.**

Seit mehr als 60 Jahren ist die **Stiftung CIOMAL** in Kambodscha einer der **Hauptakteure** gegen diese üble Krankheit. Die Stiftung hat sich Prävention, Sensibilisierung, Früherkennung, medizinische und chirurgische Behandlung, sozio-ökonomische Rehabilitation und Unterstützung der lokalen Behörden zum Ziel gesetzt.

Im Jahr 2018 hat das Zentrum Kien Khleang einen neuen **Orthopädischen Dienst** eröffnet.

Im gleichen Jahr hat das Zentrum Kien Khleang 5'611 Personen (davon 1'373 Kinder) zu einer **kostenlosen dermatologischen Konsultation** empfangen, über 758 mit Lepra angesteckte Personen behandelt und bei 166 Patienten chirurgische Eingriffe durchgeführt. Wiedereingliederungs-Programme verhalfen 38 Familien zu einem **Mikro-Kredit**, 32 Schüler und 6 Studenten erhielten eine **Studienbörse**. Dazu kommen unzählige **Sensibilisierungs-Programme**, wodurch 56'610 Arbeiterinnen in 12 Fabriken erreicht werden konnten.

Die Mitarbeiter von CIOMAL haben bei der **Bildung der ersten kambodschanischen Vereinigung der Menschen mit Beeinträchtigung durch die Lepra** mitgeholfen, einem Instrument, um sich in Kambodscha und auf internationaler Ebene Gehör zu verschaffen.



Früherkennungskampagne in Kambodscha



CIOMAL ist ZEW O-zertifiziert



28A, ch. du Petit-Saconnex
CH-1209 GENÈVE

TEL +41 (0)22 733 22 52
FAX +41 (0)22 734 00 60

www.ciomal.org - info@ciomal.org

Postüberweisungen an
n° CCP 12-13717-1

